

SOLO®

425 / 475 // 435 / 485 // 473D / 473P

Návod k obsluze

Zádový postříkovač



Upozornění!

Před prvním uvedením postříkovače do provozu si důkladně pročtěte tento návod k obsluze a dbejte bezpodmínečně všech bezpečnostních pokynů!

Při práci s postříkovačem:
nosit **pracovní rukavice, ochranné brýle**
a ochranu dýchacích cest.

Blahopřejeme Vám k nákupu nového zádového postřikovače SOLO a věříme, že s tímto moderním strojem pro ochranu rostlin budete spokojeni.

Moderní materiály ve spojení s know how firmy SOLO garantují již desetiletí v milionech případů ve všech zemích světa vysokou užitnou hodnotu dodávaných postřikovačů.

V zájmu trvalého dalšího vývoje přístrojů si musíme vyhradit právo změn tvaru včetně techniky a obsahu dodávek. Prosíme rovněž o porozumění, že z údajů a vyobrazení v tomto návodu nemohou být odvozovány žádné nároky.

1. Bezpečnostní pokyny a pokyny pro údržbu

- Nepoužívejte tlakový postřikovač, pokud jsou ve Vaší blízkosti jiné osoby (zvláště děti) nebo zvířata. Uživatel je zodpovědný za škody způsobené třetím osobám pokud je zraní osobně nebo poškodí jejich majetek.
- Při použití postřikovačů pro ochranu rostlin a při zacházení s prostředky pro ochranu rostlin všeho druhu je zvláště potřeba dbát na bezpečnostní opatření požadovaná výrobci postřikových prostředků, stejně tak na osobní ochranná opatření pro uživatele (ochranný oděv).
- Postřiková kapalina, která zbyla po ošetření pole nebo zahrady se silně zředí (např. 1:10) a pak se rozstříká po již ošetřené ploše.
- Po každém použití a zvláště na konci postřikové sezóny musí být přístroje pro ochranu rostlin a nádrže, stejně tak jako všechny díly, které přišly do kontaktu s postřikovou kapalinou zvlášť pečlivě vyčištěny a propláchnuty. Zbytky postříků pro ochranu rostlin mohou způsobovat korozi a tím poškození postřikovače.
- K čištění doporučujeme čistič na přístroje pro ochranu rostlin SOLO v dávkovací láhvi 500 ml - obj. č. 4900600. Zvlášť venujte pozornost opotřebovávajícím se dílům jako tryskám, filtrům a těsněním. Trysky nečistěte tvrdými předměty.
- Poškozené díly neprodleně vyměňte. Použijte k tomu pouze originální náhradní díly.
- Při všech opravách a údržbových pracech také na hadici a ventilu - musí být postřikovač bez tlaku.
- Při odšroubovávání postřikových trubic nemířte jejími konci proti sobě ani jiným osobám.
- Z bezpečnostních důvodů nesmí být zádový postřikovač používán pro:
 - žírové kapaliny (např. desinfekční a impregnační prostředky)
 - kapaliny přes 40° C,
 - hořlaviny se stupněm vznícení pod 55° C.

2. Všeobecné

Zádový postřikovač SOLO je určen pro ochranné prostředky rostlin k použití v sadech, zahradách, lesích, na vinohradech a v lesních školkách. Je nezbytné dodržovat příslušné předpisy zabraňující nehodám, stejně tak jako ostatní všeobecně známá bezpečnostní pravidla. Jiná pracovní média než povolené prostředky k ochraně rostlin smějí být používána jen tehdy, pokud může být vyloučeno škodlivé působení na materiály postřikovače, na člověka, zvířata a životní prostředí. Ke zkoušce odolnosti výrobních materiálů uživatelem eventuelně ve spojení s výrobcem postřikového prostředu Vám poskytne výrobce postřikovače na Vaši žádost informaci o použitých materiálech. Na škody způsobené použitím nepřípustných prostředků se nevztahuje záruka výrobce.

3. Kontrola úplnosti

- 1 ks zádový postřikovač (tlaková hadice + ovládací ventil smontované.)
- 1 ks ruční páka LX
 - 2 ks podložka 16,5 x 24 x 1
 - 1 ks šroub M8 x 30
 - 1 ks podložka 8,4
 - 1 ks matice M8
- 1 ks trubka postřiku (kompletně smontovaná)
- 1 ks víko nádrže
- 1 ks zátka s o-kroužkem 16 x 3 (nikoliv u modelu 473)
- 1 ks návod k obsluze
- 1 ks tryska pro střík dutého kuželes s vířivou podložkou a těsněním



- po jednom ks samolepící etiketa se symbolem pro herbicidy, insekticidy a fungicidy.

DOPORUČENÍ:

K označení obsahu nádrže nalepit na nádrž příslušnou etiketu.

UPOZORNĚNÍ:

Nikdy neplnit do nádrže různé postříky. Při změně postřiku nádrž a všechny součásti, kterými postřik protéká důkladně vyčistit a dostatečně propláchnout vodou. K vyčištění doporučujeme čistič přístrojů pro ochranu rostlin SOLO v dávkovací láhvi 500 ml - obj. č. 4900600.

4. Montáž

Postříkovač se dodává až na ruční páku LX kompletně smontovaný. Ruční páka může být namontována buď vlevo nebo vpravo.

Ve výrobě je postříkovač připravený pro montáž páky vlevo (při pohledu na popis na nádrži).



Pokud má být páka LX namontována na druhé straně, je potřeba přemístit zarážku (a) na protilehlou stranu.

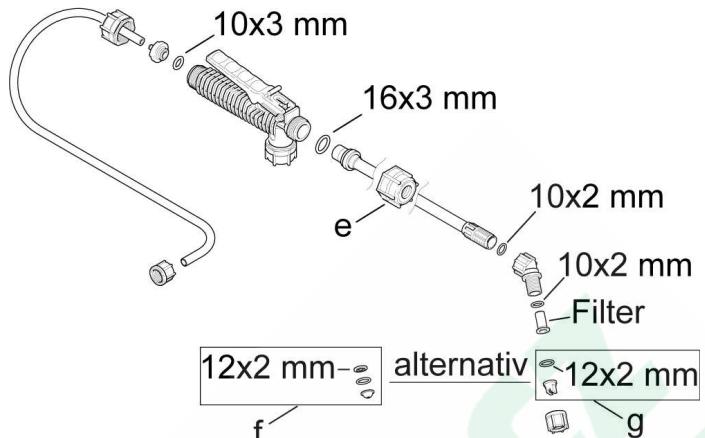
Při montáži páky LX musí směřovat držák (b) páky LX nahoru směrem dozadu (při pohledu na popis na nádrži).

Při odstavení postříkovače se může část páky (c) u páky LX otočit v držáku (b) nahoru a do dvou svorek (d) zavěsit trubka postříku.

K práci se otočí páka (c) v držáku (b) opět dolů.

Trubka postříku je rovněž smontovaná. Pevně se přišroubuje pomocí převlečné matice k ovládací rukojeti.

5. Trubka postříku a trysky

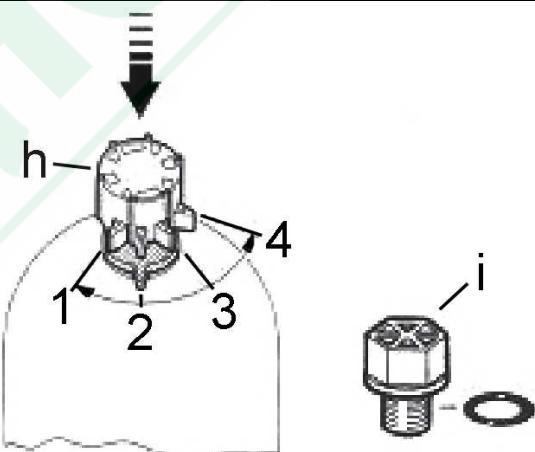


Trubka postříku se pevným přitažením pomocí převlečné matice (e) upevní na ruční ventil.

K ošetření keřů, stromů atd. (trojrozměrný postřík) se hodí nejlépe trysky s obrazem dutého kuželu (f). Pro ošetření ploch (dvourozměrný postřík) doporučujeme trysky štěrbinové (g).

K ošetření vyšších keřů nebo stromů je k dispozici jako příslušenství mosazná trubka k postříku stromů (150 cm) (obj. č. 4900528), nebo karbonová teleskopická trubka (120-230 cm) (obj. č. 4900445).

6. Nastavení tlaku



K regulaci vynášeného množství, resp. velikosti kapiček je možné nastavit tlak postříku po stupních v rozmezí od 1 po 4 bary.

Nastavení tlaku se provádí před naplněním postříkovou kapalinou otočením regulátoru tlaku (h) podle označení na tlakovém válci.

Pokud potřebujete tlak postříku přes 4 bary (pouze 425 a 435), doporučujeme regulátor tlaku nahradit po vypuštění přetlaku zátkou (i) SW 24 obj. č. 4200215, která je dodávána spolu s postříkovačem.

7. Množství postřiku

Postříky používejte podle předpisů stanovených jejich výrobcem. Množství zvolte podle skutečné potřeby.

Přibližné hodnoty pro ochranu rostlin:

- půdní kultury 0,3-0,5 l pro 10 m²
- nízké keře 1,0-1,5 l pro 10 m²
- špalírové stromy, vřetenové křoviny 0,5-1,0 l na kus
- větší stromy 2,0 l na kus
- starší, volně stojící stromy 3,0-5,0 l na kus

8. Prostředky pro ochranu rostlin

Prostředky k ochraně rostlin nalévejte pouze v otevřeném prostoru, nikdy v místnostech bytu, stájích nebo skladech potravin a krmiva.

Práškové prostředky pro ochranu rostlin nejprve vložte do zvláštní nádoby, dobře promíchejte a teprve potom naplňte do postřikovače.

UPOZORNĚNÍ:

V případě potřeby může být postřík ještě jednou zamíchán v nádrži postřikovou trubkou.

U tekutých prostředků pro ochranu rostlin naplňte nádrž z 1/4 vodou, přidejte postřikový prostředek v tekuté formě smíchaný s vodou, doplňte potřebné množství vody a dobře promíchejte.

Při použití postřikových prostředků, které jsou vyrobeny z rostlinných preparátů je potřeba dbát na to, aby kapalina byla před plněním přefiltrována.

 Bezpodmínečně dbejte bezpečnostních předpisů jednotlivých výrobců postřikových prostředků!

9. Plnění

Při plnění postřikovače stále používejte přiloženou nálevku se sítěm a plnění po celou dobu jeho trvání věnujte pozornost.

Zamezte přímému spojení mezi plnící hadicí a obsahem nádrže.

Postřikový prostředek se nesmí dostat zpětným nasáním do vodovodní sítě.

Při plnění postřikovými prostředky je třeba dbát na to, aby životní prostředí, domácnost a vodovodní síť nepřišly s postřikovým prostředkem do kontaktu.

Je třeba zamezit přelití nádrže, znečištění vodních toků a dešťové a odpadní kanalizace.

10. Stříkání

Uvedte rychlými pohyby pákou čerpadlo k nasávání a otevřete tlakem na ruční páku ventil, aby se postřiková kapalina mohla dostat tryskou ven.

Puštěním ruční páky je stříkaný paprsek okamžitě přerušen.

11. Správná údržba a péče

Váš závodový postřikovač pracuje téměř bez údržby. Pokud se víko nádrže zavírá ztěžka nebo se ztěžka otvírá, namažte gumový těsnící kroužek trochu oleje.

K odborné údržbě dále patří:

- kontrola nádrže na kapalinu,
- kontrola všech hadic a jejich šroubení,
- čištění všech filtračních vložek a kontrola, zda nejsou poškozené,

Ke zvláštní ochraně pístu, válce a manžety pístu (typ 425/435 a 473P) - proti znečištěným postříkům je na vstupu do tlakového válce resp. v prostoru válce umístěno doplňkové síto. To může být vyčištěno silným protřepáním po postřikových pracech.

U typu 425/435 a 473P: Po demontáži čerpadla nebo při výměně manžety pístu je potřeba jak manžetu tak píst opatřit mazacím tukem odolávajícím vodě.

Pokud by nastaly nečekané poruchy, obraťte se, prosím, na svého prodejce.

12. Uskladnění

Přestože je nádrž vyrobená z materiálu odolného vůči UV-záření, doporučujeme, aby byl postřikovač chráněn před přímým slunečním zářením, aby byl v suchém prostoru a aby k němu neměly přístup děti a zvířata.

Při nebezpečí mrazu musí být kapalina z nádrže, tlakového válce a všech vedení úplně vypuštěna.

13. Technické údaje

Typ		425	435	473P	473D	475	485
Hmotnost (prázdný)	asi kg	4,3	4,6	3,9	3,9	4,3	4,6
Obsah nádrže	l	15	20	12	12	15	20
Čerpadlo		pístové			membránové		
Obsah tlakového válce	l				1,3		
Zdvih cm ³					80		
Provozní tlak	bar	do 4 ; se zaslepeným regulátorem tlaku do 6		do 4			
Rozměry s ruční pákou							
Výška	mm	520	580	540	540	520	580
Šířka	mm	400	440	360	360	400	440
Hloubka	mm	240	280	220	220	240	280
Velikost oka plnícího síta	mm				1,5		
Velikost oka filtru ve stříkací trubce	mm				0,8		

14. Pokyny pro údržbu a opravy, náhradní díly, záruka a díly podléhající opotřebení

Údržba a opravy:

Údržba a opravy moderních strojů a jejich součástí vyžaduje odborné vzdělání a dílnu vybavenou speciálními nástroji a měřicími přístroji. Výrobce proto doporučuje, všechny práce, které nejsou popsané v návodu k obsluze nechat provést v odborné dílně. Odborný autorizovaný technik absolvoval potřebná školení, má zkušenosti a vybavení a může Vám nabídnout nejhodnější řešení.

Náhradní díly:

Spolehlivý provoz a bezpečnost Vašeho stroje je závislá na kvalitě používaných náhradních dílů. Používat pouze originální náhradní díly. Pouze originální náhradní díly pocházejí z výroby stroje a garantují tím nejvyšší možnou kvalitu materiálu, dodržení rozměrů, funkce a bezpečnosti. Originální náhradní díly a příslušenství obdržíte u odborného prodejce. Má k dispozici i potřebné katalogové listy náhradních dílů a je průběžně informován o inovacích a novinkách v nabídce náhradních dílů. Vezměte, prosím, na vědomí, že v případě použití neoriginálních dílů zaniká nárok na záruku.

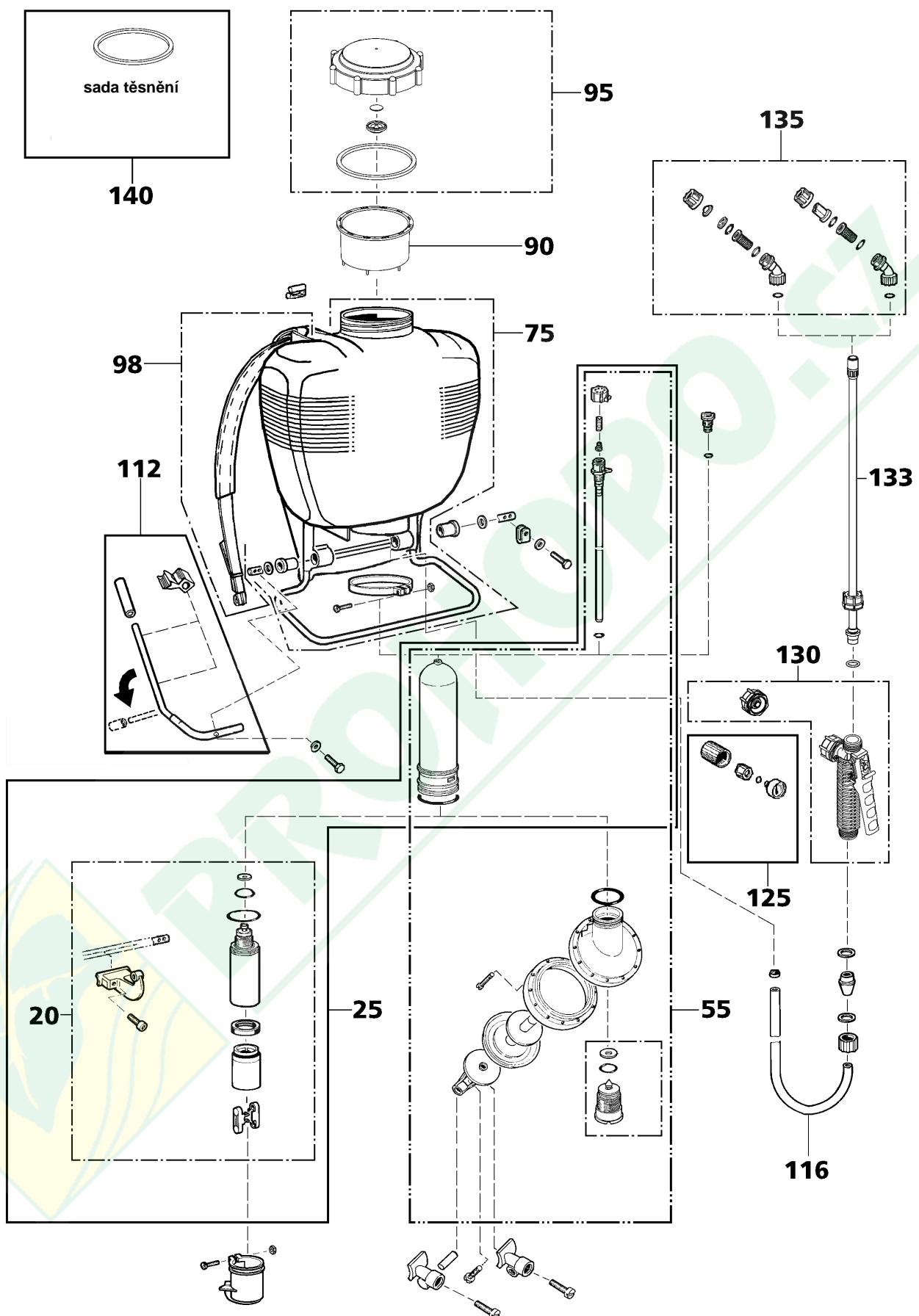
Záruka:

Výrobce garanteuje bezvadnou kvalitu svých výrobků a poskytuje kupujícímu záruční lhůtu. Vzniknou-li v záruční lhůtě závady způsobené vadou materiálu nebo výroby, přebírá výrobce náklady za opravu spojené s výměnou vadných dílů. Za záruku je zodpovědný prodejce. Výrobce však žádá porozumění, že za následující příčiny poškození nemůže záruku převzít:

- Nedodržení návodu k obsluze.
- Nedodržení nezbytné údržby a čištění.
- Běžné opotřebení (především: těsnění, membrány, manžety, trysky a filtr).
- Použití násilí, neodborné zacházení, zneužití nebo nehoda.
- Zásahem neodborné osoby nebo neodborným pokusem uvedení do provozu.
- Použitím nevhodných náhradních dílů, pokud zapříčinily poškození.
- Škody vzniklé podmínkami užití při pronájmu (zápůjčce).

Čištění, údržba a seřízení se nepovažují za záruční výkon. Veškeré záruční úkony musí být prováděny výrobcem autorizovaným odborníkem.

15. Náhradní díly



Pozice	Obj. č.	Typ	Popis
20	44 00 278	425/435/473P	válec+píst+ojnice čerpadla
25	44 00 203	425/435/473P	pístové čerpadlo, kompl.
55	44 00 221	475/485/473D	membránové čerpadlo, kompl.
75	42 00 279	425/475	nosník s nádrží, 15 l
75	42 00 293	435/485	nosník s nádrží, 20 l
75	42 00 401	473P/ 473D	nosník s nádrží, 12 l
90	42 00 166 25		plnící síto
95	42 00 242		víko nádrže, (obsahuje: těsnění 99,5x113,5x3,8 ventil odvzdušnění)
98	43 00 340		nosný popruh (obsahuje upevňovací hák)
112	49 00 454		ruční páka, LX, (obsahuje: rukojet' upevňovací prvky)
116	00 64 234		hadice plastová 10x3x1300 mm
125	49 00 356	příslušenství	manometr - sada
130	49 00 440		ruční ventil - sada
133	49 00 391		trubka postřiku 500 mm
135	49 00 448	příslušenství	trysky – sada obsahuje: 3 trysky pro plošný postřik, 3 trysky s dutým kuželem, 2 nárazové trysky
140	49 00 442	425/435/473P	těsnění - sada
140	49 00 443	475/485/473D	těsnění - sada

16. Přehled trysek

Označení	Obj. č.	Vystříkané množství l/min	Tlak bar	Úhel postřiku	Účel
Tryska s dutým kuželem 1 mm Ø, šedá, materiál POM *)	40 74 758	0,4 0,55	1,0 2,0	50°- 70°	např. k ošetření keřů a stromů
Tryska s dutým kuželem 1,4 mm Ø, černá, materiál POM **)	40 74 755	0,64 0,91 1,11	1,0 2,0 3,0	50° - 70°	
Tryska s dutým kuželem 1,8 mm Ø, modrá, materiál POM **)	40 74 726	0,88 1,25 1,53	1,0 2,0 3,0	50° - 70°	
Nárazová tryska DT 1,0 žlutá **)	40 74 385	0,46 0,65 0,80 0,93	1,0 2,0 3,0 4,0	105°	především pro herbicidy stříkané nízkým tlakem
Nárazová tryska DT 2,0 červená **)	40 74 386	0,91 1,29 1,60 1,85	1,0 2,0 3,0 4,0	105°	
tryska mosazná, nastavitelná **)	49 00 206	0,44 - 1,10 0,55 - 1,45 0,66 - 1,75 0,75 - 1,95	1,0 2,0 3,0 4,0		
Tryska pro plošný postřik - štěrbinová 015-F80 zelená **)	40 74 504	0,49 0,60 0,69	2,0 3,0 4,0	80°	pro plošné a rádkové postřiky
Tryska pro plošný postřik - štěrbinová 02-F80 žlutá **)	40 74 501	0,65 0,80 0,92	2,0 3,0 4,0	80°	
Tryska pro plošný postřik - štěrbinová 04-F110 červená *)	40 74 263	1,31 1,60 1,85	2,0 3,0 4,0	110°	

*) v dodávce s postříkovačem **) příslušenství

solo

Made in Germany



Zastoupení :

SOLO Praha s. r. o.
Belnická 596
252 42 Jesenice u Prahy

tel.: 241 931 220
fax: 241 931 090

e-mail: solo@solopraha.cz
www.solopraha.cz

Návod k montáži páky 425, 475, 435, 485, 473 P, 473 D

